

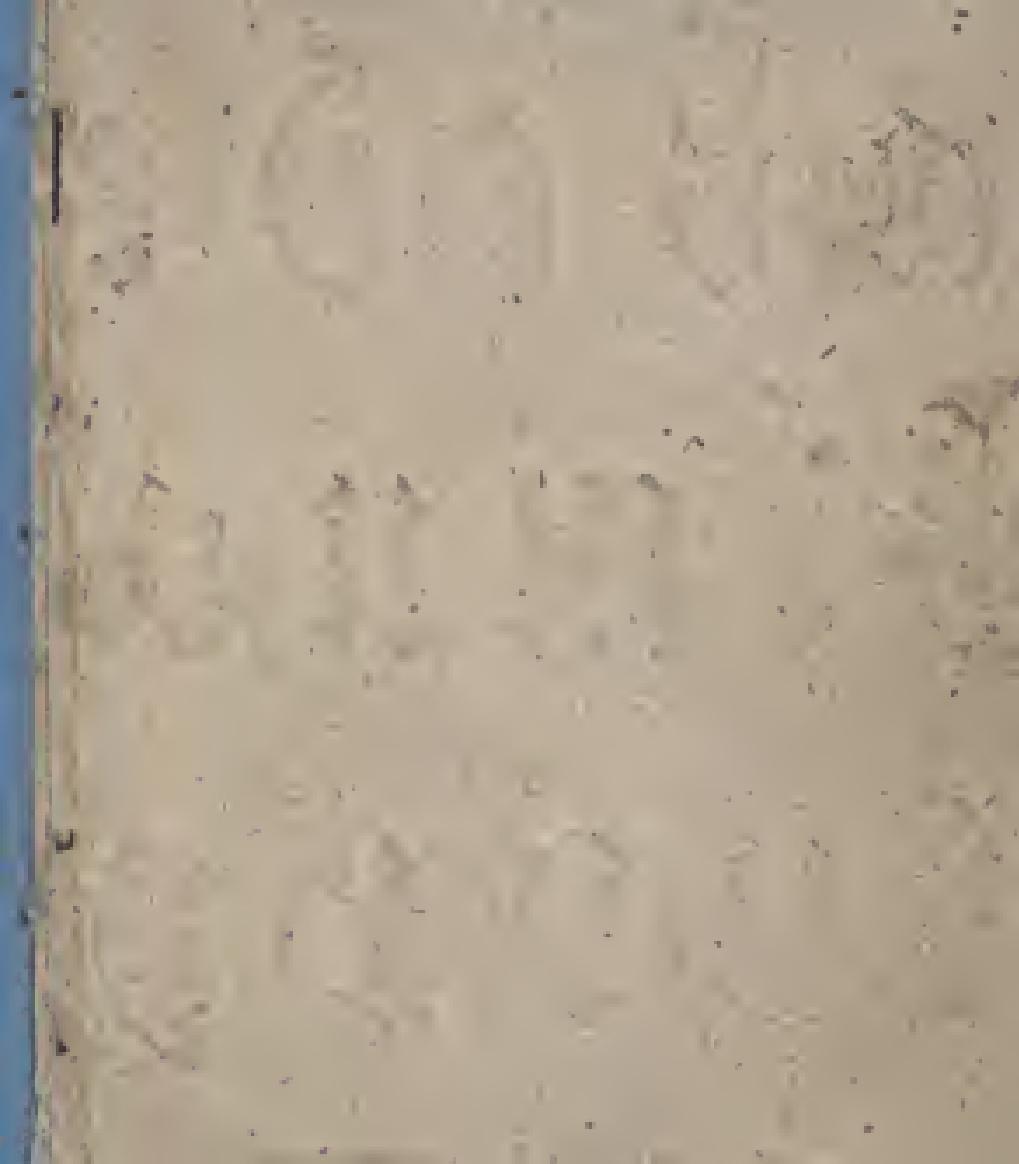






998.9

0.5



a b c d e

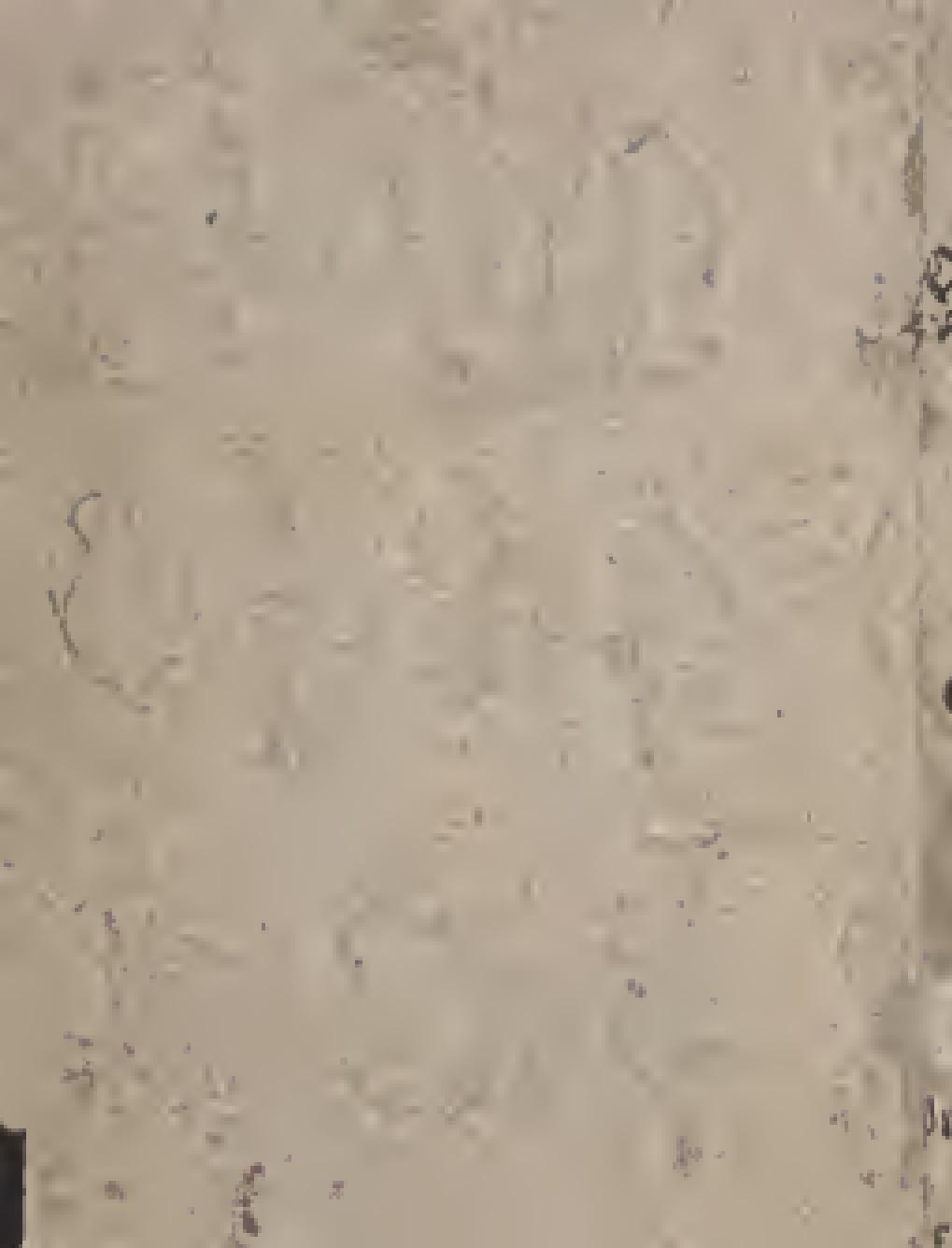
f l m n o

c u r t v

e f g h i j

ø q r s

z þ a d.



M h t i l e g t

B a r n a = G u l l,

edā

Htøfunar og Lestrar quer

handa

B o r n u m,

frá

Gjarna Urngrim s syni,
Göfnapresti til Mela eg Leirár i Borgarsíði.

Vdantie næra únga en gledja gamla.

Veitistodum, 1817.

Prentad á kosinad ennar konunglegu íslenskum

Viðinda, Stiptunax,

f. Kálféri og Béskundiara G. & G. Schaeffera.



Dillum
Bætta = Binnum
ædri Stéttar
on
Lægri
Islandi

vogar þessi einfalda Stofunar
og Lestrare. Tílraun ad sýna
sig; felur sig aðnújúkast og alúd-
lega þeirra ássá og líðsinni til fráum-
kvænidár eftum sunut, og tessur sér
sanna hæfd, ad mega, undir þeirra
Stjórnun og fylgi, velja til frjótg-
unar enar veikustu og minnstu Urt-
ir, er spretta fram í þeirra stærri
eda uminið Aldinrett, hvors blómg-
an er þeirra hjartfölgin umsorgan
og miðlu laun.

Rithófundurinn.

I. Vetrar Vífa.

Hestu! tokis eplir; í dag er fóstudagur fyrstur i Vetrri; nú ega byrja yfcar Lærðomis. yðe: anir; sídur því á, þid. leppissi vid. Er þjer sitt
Hverid handa hrorjur yfcar, i Vetrar gjöf; heitir þad Barnagull, lítidó! þid. hektud þó i vor alla hélstaðina á Spjaldinu yfcar. Hingab egum vid ad vera fomin á fímtudags. qvöldid, er leniur; földid! — ecki er vilu. verklid slört! — einungis Stafrosid, 4 stafir á dag. Wid stulun þá byrja! en med því Þær. ávarpi fyrst: Gund gefimse! lyst til gott ad læra! nú þá!

a b c d e f g h
— bje lje vje — iff gjf hó

i j f l m n o þ
— jōð rā: ell emm enn — vje
o r s h t u v g y
fū: ere eſſ tje — vass eks —
ð þ æ ö.

þeta þorn — —

Merk: Þeðar Barnid hefur lært ad fædja ból:
stofna vel ásíam, sýrði kennasíun láta þad
ítreka þá apturáhaf, upp og nidur, seo þad
þecki enn ecki læri þá.

2. Vetrar Víka.

Sæmilega fór, Þórn góð! víkuna sem leid; mikil
figurséll er góður vissi. Þeða er vélur einungis

7
og læra þeirra ómislegu. Æd greiningar,
gylði va úttal. Talið ný ofur vel eptir og
setjid allt ó vekut. Gud gesti nýjar lyst til g.a. I.

Líkileg ad so g un:

i i j f s n u h m r x E
t c e a æ o ð q g ð v
b h p þ ð s.

Einsaldir hljóðs: eda Raddir-stofit:
a e i o u y.

Tvørsfaldir hljóðstofir:
á (ai) é i ó ú (iu) y x
(ai ei ey) ø (au ui).

Merk: Æd einsöldum hljóðstofum er quedib líne,
til dæmis: af, er, inn, op, und, ytst;
oþr. einsöldum hardt, til d.: ár, é siendur

aldrei í upphafi orðs, en á ãð lesast sem je, e
ð. : nrér (mjer), þér (þier), ie, ós, ne
(úrverl), hv (bogi), æst, ond (aund).

Samhljóðendur eru þessir 20:

b c d f g h k l m n p q
r s t v x ð þ j.

Loðsaldir Samhljóðendur:

r (re) ð (ðs, ss, s, og gyldir ætild 2 bólstaf)

Barastafir: b f m p v.

Tungustafir: d l n t þ.

Gömstafir: g k q h j.

Tannstafir: c r s ð x.

Merk: Samhljóðs-stafir verda ekki nesudir, hví
sidur heir myndi nockurt ord útaf syður sig,
nema hljóðstafur hjálpi heim; t. d.: b verdur
ekki nesut, nema j og e fylgi med; h og i
eru að allta sem hjálparstafir í vorn miði.

3. Vetrar Víta.

Hyrst þid kepptust svo vel vid vikna sem leid, er
 hekkur þessa ætlad, til stæntunar í stöðjun, ad stóða
 heveruig stafrinir líta út, þegar heir hafa meira vid;
 gjorid ekki nema lítid á, hvat heir stöndu fyrje
 osan þá bræður sínar óbreyttu stófina! Svona
 breyttir taka heir upphaf á klansum og merkis-
 ordum. Gjörum ockur þá fyrri sem best kunnunga;
 svo koma einsoldnstu. Aldgöðin med Vara' og
 Tungur stófum. — gaman verður þad! — Gud
 gesi injer lyft til gott-ad læra!

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k
L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V
l	m	n	o	p	q	r	s	t	u	v

B E D B Þ E D.
v w x y z þ æ œ.

Hnef: ~~gg~~ edan: Cressalit vān) ic þóðstur. bōk
siafli, sem eftir á heima i íslendstu málí.

Med V a r a s t ð f u m.

U að abh, eb ebb, h ihb, ob ub.
aj af, er eff, if iff, of uf.
au aū, en eū, in iū, öū, uū.
au app, ev epp, ivipp, op up.

Med T ú n g u s t ð f u m.

U ad add, ed edd, idd, od, ud.
at att, et ett, it itt, ot, ut.
as ass, es ess, is iss, os, us.
an ami, en ens, in inn, on, un.

4. Æt r a v V i k a.

Glodid nū, Þorn gōð! hvorsu ágætur hlutur það
 er, að vera ydinni og skundull vid verð sitt; hūd
 hōfni, nū afslöfid því á 3 vikum; sem morgar jofnældre
 ar yðkar eru að sagla eis flogta, vid í 2 eða 3 vetur,
 að hví þá raptar lysi, og alud til að læra. * Vid
 skulagið nū holda áfram nued hæguslu Gómis, va
 Latin: stasa adquædin þeða viku. Þá til verfa!
 End gesi injer lyst til gott-éð læra!

Med Gómi's og Tómi's stofnum.
 A og agg, eis ega, ig igá, eg, ug.
 at aſſ, ee eſſ, ie iſſ, oe, ue.
 ar arr, er err, ir irr, or, ur.
 as aſſ, es eſſ, is iſſ, os, us.
 ar ex fr ox ux.

Blaðadadir Hljóð; og Sambljóðs-stafir:

A ad. ad. al. él; ar. ár; at. át.

E. ed. ef. ea. el. eim. en. er. et. ev.

I id. is. il. is. is.

O ód. of. os. ok. ók. ól. op. óp. ós. ót.

U úd. úf. úr. út.

Y ýd. ýf. ýr. ýt.

Æ æd. æf. æg. æl. æp. ær. æs. æt.

D. ed. ol. er. os.

Merk: Þar sem tvær ord eins síðan foma sýrir,
verður Kennakinn ad minna barnið á ad qveda
hárdt ab því sciða, vegna þess tvífalda hljóðstafss.

5. Vetrar Víka.

Merklilega leyslud þíð af hendi nærtsta vísu verklíða:
strax í gjöringum vor hækkuð. Síða hér

19

óttud fri frá middégi, og málkud leika yfir hóðan
fimur; eftir stál, eg hó syrit þýð herðu um vif ad yctur
stefunina hefa vísu i. Nodid vilu i. stefuninum. Ecli er
hann Gljá sigr heldur í fætta sinn. "Lysing þa! Gest
májer lyst til gott að Iara!"

Eins Aðgæðis Orð.

Brað had fad háð náð fad tæ
he bed ged sed sed sed ted ted.
Vi bld bld lid lid nld nld vld.
bo bod god god nodd nodd vod.
bu búð búð lúð náð rúð súð.
bý býd býd lýd sýd phýd.
bæ fæd gæd hæd lœd mæd rædri
ho hœd led red ted vœd.

D da drat haf háf kaf kaf ras ráf.
de dref ges hef lét uef ref ses.

di drif lif lif rif rif þrif þrif.
do dof hof hof lof rof vof þof.
dh dhf hrhf elhf rhf sthf.
þo dof hef kof lof tof vof.
F flaq dag hag lag lág nág sag.
fe ferg berg dverg merg.
fo flog log lög rog rog vog vög.
fu flug fljúg bug bjúg dug drjúg.
fy fhg gýr lhg shg.
fæ feeg bæg haeg neeg seeg þæg.
fo flog bog hog log mog rog.

Merk: Ósta ráð er: ad xenarum vildi iafse: ut
velia Barnian eptirh mta, med hvi. ad. spyrja
had um og utliða þoi orðanna þóðinau, hvada
hlutue egi had eda had-nast, seið syrikemur,
hvort ordid se tillesndar, til sig komu

I a g s / é d a T i d a r , o r d , og svo framv.
Til dæmis væri reynandi á þessum :

Heitt bad, leidt kæd, heitt nad.
Mjákt bed, ljóst ged, hef sjed.

6. Vetrar Víta:

Nú verdum vid osurvel að keppast vid komandi
vífu, svo vid getum eins vel skilið vid þennu vilu-
skanit, sem hina fyrri, þó haan se litid eitt-driúgaris-
euda erud þid nú farin ad æfast nochub; kom d til !
vid skulum reyna hvad vid getum ! Gud gestim. 20

G ga gack hækk lakk miakk vakk.
ge geck feck bekk rekк sekк þekk.
gi gitk bie hic lkк rkк vit lkк.
H ha hal hal fal sal sal tal tál.
he hel fel gél jel mel mel jelle.

hi hil bil fil git til vil þil.

ho hol hól bol ból fol kól mól.

hy hyl býl dýl fýl myl výl þýl.

hæ hæl bæl fæl mæl seel tæl.

ho hjol bol fel mæl fel tol vol.

K ka kál kass dæl dall gal gall.

ke kél kéll fel fél géll hel hell.

ko kóll holl hóll voll foss poll.

ky khil fyll gyll hyll myll tyll,

lo kóll boll soll goll holl voll.

L la lamb dramb kamb ramb þamb

le lemb kemb remb þemb.

lo lomb vomb þomb.

ljett hafft randt liff leidt pakk.

kjæd beff sed reff bæt jell.

Svart bisk, þurrt rík, stutt við.
 Heitt kál, skir fál, hált tál.
 Hátt fall, ramt gall, þungt fall.
 Hvossit lamb, fált dramb, hyrd kamb.
 Lembd ær, kembd mær, fremd nær
 Raudt gull, vomb full, þunnt full.

7. Vetrar Víga.

Ecki siðð þad miðeg misid syrir, þó drjúgarí væri
 illu, ætlanin síðast. Sköldid nú; hvort ecki sannaft
 að eg hefi sagt yslur: adallt tekst með yðninni,
 og hún eyfur allra ment. Spái eg þíð reynid
 að ecki síður saumnaði þessa vínu, látid sjá! Guð
 vesti miðer lyst til geit að læra!



Mættan titan rannit vaf vann.
 me men meinn fen senn tenit.
 mi insin minn fñn finn stu sñt.
 mo mor for gor hor vor bor.
 nu mun munnum kunnruñ þun
 my myr dyr dýr fyr fýr lhr.
 næ mæn hæn hæn ræn vænt.
 mo men grøn len ven þon.

Nna nap gap hrap trap lap tap.
 ne nesp geip feip kleip sveip.
 no norp hopp sorp sopps porp.
 nu núp djúp drjúp hjúp frjúp.
Rra ras rás láš láš mas más.
 re rein hein hein mein tein.

R ei ris fis flis rls gris hrss vls
 ro ros dos dós fjós los ljós pjós
 rs raus daus frans gaus haus

G sa sat fat fát gat gát mat mat
 se seim heim hreinn steinn.
 si sit bit bít frít frít sit lit.

so sod gnod hnod rod vód pjód
 su sull bull full fúll guss gúlf
 sp sht bht flht hnht lhht nhht pht
 so solt folt golt holt rest vest

Bycd mann, hycd rann, se vanu

Gyllt men, djúpt fen, stóre ben,

Grunnt lón, megn són, hár tón.

Hest rás, trárc lás, ljótt nás,

Hlitt sat, vldt gat, et mat.

Sárt bit, þarst rit, gott vit.

8. Vetrar Víka.

Eði fór því fjarri, sem eg gat til, allvel gekk með
vildstu ætlunina; því viðari von hefir eg um, ad
eins, og ecki midur, takist til þessa víku. Skritin
éru orð þau og sámsæður þær er hjer nú koma fyr-
ir. Gaman! gaman! Gud gesti mjer l. t. g: a. l.

L ta takls baks dags fax lax fax.
te teigs beigs deigs felgs geigs.
to togs for losks rocks socks vor.
tu tugs búks dugs flugs fúgs.
fæ fæks hægs nægs sægs þægs.

B va vart dært hardt nart part.
 ve vert bert gérðt herdt stert.
 vo vort gort fort port tort.
 væ vært bært fært hært sært.
 vo vord hord hord jord mord.

P þá gá gjá há hjá sá sjá sá sjá.
 þé þént dent lénnt ment prent.
 þi þiñ finn hin minn sín vinn.
 þó þró bjó fró hjó fló injó sjó.
 þu þurt burt furt jurt kurt surt.
 þæ þægt bægt fægt hægt nægt.
 þo þogn gogn lagn megn sogn.
 Lær her, nýtt quer, gagn er.
 Gött barn, krátt hjarn, hardt skarn.

Bjart ljós, dynumit fjóss, miðr ós.
 Guðs ord, längt bord, græn stord.
 Hrein hond, breid hond, heit lend.
 Hratt egg, grætt skégg, smátt hregg.
 Garpt fax, stóré lax, heitt sax.
 Vænn sár, nýr lár, gult hár.
 Gvert láe, græt mís, lágt hús.
 Heitt fjet, flétt flet, nett fet.
 Vött hen, fröld men, feld ey.

2. Vetrar Víta.

Ego vel leppust þid vid aðsidna viku, Þorn gði
 ad þid egid skilid þó yður yrði losad til Kirkjunnar
 á Hátsdinni; þid skulnd líka fó það; verdi vedrði
 berilegt og þid leppist vel vid þangad til; vel et

tilvinnandi. Gud! hier kemur skritin Barnasaga.
Gud gesi miðr lyft til gott ad læra!

Páll og Jón.

Var var eitt barn, sem het Páll
hann fæk styr og mjólk át ó i að sinn;
Hrar sat nú Páll með að sín a Enjánk
sér, og fæstu vel ó; tók hann því til miðis
og spyr: hvar fæst mjólk og styr fó? —
Jón. Þess er rétt spurt, barn mitt! spye
ad eins, svo fær þú greind með tóð. Kom
med innt, þú skalt þú fá ad sín, hvar
menn fá sér mjólk frá. Ná fór Jón og
Páll með át í sjóss, har var margt nýtt
ad sjó; eitt var Eþr, sem stóð sér ó hrað,

hún var raud ad lit, stóð og hýrnd. —

Jón. Lit nú á, Páll minn! þar sjer þú þann griþ, sem miðile fæst af. Um leid tak fyr sá upp gaul, bœ, bœ, bœ. —

Jón. Þá ver þá kennst ó mig! satt er þad! fór hann þá og tók heymvisk ármeis, er þar stóð stanit frá, í mod · báð, og baud kú; hún greip strax við og át hovert og eitt strá hreint upp í mæld. —

Jón. Gjæt nái ad, Páll minn! í þeim skinn · svepp, sem þú þar sjet; er náð miðile geymd; þar fæst hún ár. Jón let Pál sínum sjá til; greip þeit um skinn · svepp þann; og strax flaut þar miðósk fram. —

Pál ræk nú i stans, eins og von var.
 Þá sás skamt eitt þar frá, seit Páll kálf
 og spyr: hvad sje eg hér nýtt? — Jón.
 Þá er ungt barn, sem misn kyr ó; tók
 Jón þá kálf sinn og let Pál sjá, hve
 glædt hann sáug sér miðölk ár seipp heim,
 sem fyrir var frá sagt. — Páll. Oh! oh!
 Skilt hef eg ei fyrri sjed. — Jón. Satt og
 rétt! svo kyss mig þá, fyrst þá seckst svo
 margt nýtt ad sjá, sem nú hef eg sýnt þér.

10. Vetrar Viða.

Svo fór, sem mig varði, gaman þótti vekur ad
 miðölkur, ségumur hans Páls líta, enda gekk

þefur nú venum framar, svo eði þar miðid ó, þó
 Sátidin líppið nockud út fyrir oðnur — þá er líka
 að búasti við Þárhársdeginum þeða víku — þenklid
 til þeß! láttid sjá! leppist nú við; kemur ein Sag-
 an enu! Gud gest mjær lyst til gott ad læva!

Ulfur og Lamb.

Fró því er sagt um Ulf, - bit = varg
 hann, að hann kom eitt sinn ad læk, og
 dræk þar af. Ná kom og Lamb, þad
 var mjög svo þyrst, vel sér því skammt eitt
 á bug og dræk med. Straf sem hitt föl-
 vard þess var, og sjer Lamb skammt seð
 sér, gæf hann til þess med gríald og tólf til
 móls: Ná sje eg hvad er, og hví þad vat-
 grugg eitt, sem eg dræk; þad er þín skuld,
 hitt verkl er þad, of hreð gjort af þér, en

mér til meins. — Af mér ! nei, längt frå !
 gaf Lamb til svars; þad hef eg ei né fæ
 gjort; eg, sem fjer stend, og ei seo hatt
 vid straum, sem þú. — Fjas og mas, vart
 nú greinds Ulf's svar; þó satt þad st og
 þú sert siln, samit er sú liud, sú ær sel
 heß, sens gaf þer líf og bar þig i heim
 vorn. Eg krefst þins lífs i hefnd heß brots.
 Um vægd bad Lamb og rött, en eß bæn
 var spillað; rött var ei ad fá. Ulf's tenn
 tók svar; eict vein ad eins, og strax var
 Lamb þad bandt.

— Hver vold og makt er alsi, þar mun
 kunge ad fá rött.

II. Vetrar Víta.

Lidin eru Jólin, úti er Líðhársdagurinn, byrjad
er árið, Bernin góð! gjet eg til ad lystin til þe
gott ad næma heldar varxi eitt ecki, með nýum tíma-
stíptum, enda fíemur nú, sìc eg, gætnisverð saga
fyrir barn; manid eptir því, sem hún kennir vætur.
Gud gesti miðer lyst til gott ad læra.

Satt er best, lygd verft.

Barn mitt gott! mæl þad eitt, er þá veitist
ad satt er, svo fer þá sifst góðs ó mis.

Eitt barn tók fer hann síð, þad raf
opt upp hljóð af hreð vid fölk: — æ þá
hund-skemini! hann beit mig! æ kom! kom
fljótt! jeg bid um hjálþ, jeg er í neyd! —

Þólk hljóp til svo fljótt, sem unnt var, en—
 hvad var ad? ei par, hund var ei ad sjá,
 næ neitt til meins, eil hljóð og koll um hjálþ
 var narr og lygd. — Nú leid og beid,
 fólk gaf sig úr því fátt um hljóð og koll
 greindis barns, þad tók þau, eins. og var,
 hreck einh. — Loks bar svo til, ad svéinn
 sá vard a leid grínumis hunds, sem flaug
 strax a hann. — Ná rak hann, sem ven
 var, upp hljóð, eins eg fyr, og þad sér
 hóðs, en seck ná ei lífn; fólk þad, er i grénd
 var eg gat heyrta, gaf sig ei ad, því þad
 heldi fræk hans gabb eg glens, eins eg
 vant var; vard svo hunds bit þess drengs

tjón. — **Æ!** Íði þér þad sagt, barn miðt
gött! met or satt best en lyggð verst, og
mæl hvort hitt ord satt og rétt; þot þad
barn, sem opt fer med lyggð, venist a sitt
og fær ei líkn, þá heilt þarf vid, og neyð
hecc ad; þad fer a mis vid margt goit,
vid trú og hjálp fólk, er og bágt, ja!
naud er þad, ad hvort ord síks barns, þó
satt se sagt, metst ár þot, líkt sem syr
var, flærd og fjas.

i2. Vetrar Víta.

Hana nú! búin eru eins adqvædis ordin, og
var eftir flærra lengi; millu getur yðnin til vegar

semid, elstu Þorn! látum þad eins fannasi þeða
nalu. Nú foma tenggja adqvæda ordin, skrifin
eru þau líka. Gud gesi mjet etc.

A abb a ad a ard a asn a aug a.
E enn i ein ir end i elst a eld ur.
S id a ill a illur illst a il ur il ja
D odd ur ód ur ok ur ost ur ot ur.
U ugg ur vrg ur úd i úf ur úlf ur.
N yd ur ydr an hle jur hlf ur ynd i
Æ ed ra æf a cel a æp a ærsl a.
D ord ur ofgar egrar ofkar ervar
B bag i bagg i bed ur bedd i bol i.
bid ill mid ill rid ill snid ill.
budd a gudd a rudd a sudd a.
bed ull red ull sed ull sted ull.

D draf a graf a kraf a kaf a káfa.
 dreif a greif a hreif a hreif a.
 dos inn hof in hóf inn hóf inn.

F fág a bag a bág a lag a lág a.
 flug ur hríng ur kríng ur flug ur.
 feg ur bog ur fog ur meg ur.

G gáng a háng a láng a máng a.
 góðar góðar fól ar fól ar ról ar.
 gyll sing fyll sing hyll sing tyll sing.

H hal a hál a hall a hardl a.
 hvel ja dovel ja qvel ja - vel ja.
 hyl ur byl ur býl ur þyl ur.

K kall a daill a fall a gall a lall a.
 kéll a hell a fell a géll a rell a.

foss a bolla holl a moss a poll a,
foss in foss in fjoll in holl in.

Teit ur ard ur þyck ur gárd ur.
Þung ur bagg i leid ur sagg i.
Njóð ur bid ill besitt ur snid ill.
Fag ur red ull hæg ur sod ull.
Láng ur fling ur vild ur hring ur.

13. Vetrar Víta.

Áð þessari vífu síðinni er hálfuadur Veturinn,
enda eru nú þegar hálsund tvöggja adqvæda örði
in, svo vid liukum nú vid þan þessa viln, ef ad lagi
fer; litid á víku-stamtina! bodist þefir brattara,

en alle vinnst med yðninni og góðum vilja. Gu-
gesi níjer lyft til gott ad lera!

L sam ar ham ar hánt ar rauat.
sem ur kénur frem ur sem ur.

læm ist dæm ist ræm ist tæm ist.

M man a mán a dan a dán a rau a.
mun ur munur run ur ruñ ur.
nuçen ir bæn ir ræn ir spæn ir.

N nap ur dap ur slap ur sláp ur.
nýp ur drýp ur frýp ur sýp ur.
næþur dræþur glæþur ljæþur.

P par a pára far a fárr a hárr a.
persa ferla fell a férla suerla.
purfa surfa sturfa þurfa,

Q qvad ir qvèd ur qvid ur qvos ar.
R rasa rása bása bása mása.
 risa rísa kísa misa píssa víssa
 rosa rósa dosa dósa mósa.
S sát a bat a bát a gat a gát a játa
 sit ur bit ur bít ur lit ur lít ur.
 sverð ur fjord ur gjord ur mord ur
T tart i fax i lax i faxi var i.
 texti dekstr i verti vesti versti.
 togs ins föks ins loks ins roks ins.
V vart a kart a mart a nart a.
 vilst u vilst u vilst u gilst u gylst u
 vær um bær um fær um lær um

36
Þ þánk a dánk a hánk a ránk a vánk a
þekur lek ur rek ur sek ur tek ur.
þorður doður horsður skotður
hundur dundur hundur sundur
þyddur hýddur prýddur skréddur
þæfd ut seck ur. Þid ur smocð ur.
Gama ber jum. Nida skér jum.
Slip i senda Blinda enda.

14. Vetrar Víka.

Nærri sör gátu minni síðast, Þorn! tælilega bund-
ud þid endann á tvæggja adqvæda orðunum; stal-
eg nú segja vður sjál: gamli, Þorr i gengur í
gard í dag, svo heitir sá fyrsti mándur eptir mið-
jann Vetur; sköld! þeja fyrstu vilu af honum er

þarfur líka ætlad að stafa fréttar frásögur. **Gud**
gesi injer lyft til gott ad læra!

Mundin á vegnum.

Ecki er eg því illa herfa, sem hann Haldór, hann hræðist flugg ann sinn, sagði Brandur lítli víð han a móður sín a. Þ gjær quold i fénndi hann Stirbjörn mér ad gjor a frétt a mynd á þilid; þad er ein ber flugg inn af singr um mínum; þér mun gesa ó ad líta, móðir míln! Þegar ljósid kemur upp í quold, skal eg sýna þer hvorn inn eg fer ad. — Þá gjot ic rött, barn id mitt! ad leik a þér víð flugg ann þinn, sagði móðir hans, þad eru sávis börn, sem hrædd eru víð hann.

Rettlungurinn.

Kétt aðt i einu suni i líti inni kéttsings, hann var svo vondur, að hann æ tild beit mōður sín a til blöðs, þegar hún kom og vildi gefa honum ad sjág a. Mellan þordi varla að kom a nærr i honum, og um síðir hæxti hán fyrir fullt og akt að kom a til hans. Hvar sendti þad nú? Hid vend a kéttsings nöt hlaut að svellta í hel. Þánuig mundi líka fara fyrir slæm um bornum, ef sadir og mōðir yfir gæsu þau, og vildu ekki um þau hyrda.

15. Vetrar Viða.

Allvel töfti yfir með segurnar; þad er líka sauðast

ad segja, þær voru látlegar. Mú lema þriggja
adquæda ordin, og nú liggur á þid farið silt og
seint forst nū sinn; setjíð vel á yekur adquædin,
sem liggja til hvors orðs, og tónið þau með gætni
saman; reynum hvernig fer! Gud gest m. etc.

Und an um end an um æd un um.
Bald inn i bænd unn i byrd inn i.
Dafn ad ur dauf luig i døf inn i.
Fagur ad ur fregn ad ur flys júng ur.
Gáning and i gégn and i gynn and i.
Hakl ad ur hvekkjad ur hækkl ad ur.
Karl in um keld um um kólf un um.
Last ad ur semstr ad ur stut ad ur.
Mán ud um mein ud um mynd ud um.
Nabs an um not ud um næp un um.

Part in um purk um i þor um t.
 Quod iru ar qvinu uru ar qvol ad ar.
 Kas ad ur reis ug ur ress leg ur.
 Sad sam ur sid prud ur sött næm ur.
 Tarfkálf ur tor sökt ur tyrfing ur.
 Vand leg ur vind leg ur væn leg ur.
 Pagn ad ur þung ad ur þrælk ad ur.

Af gáng ur af rækst ur af rifur.
 Ur deg is ár ris ill ár val ur.
 At vinn a at hæfu ix at hug i at ork a
 A vyrð sing á fell i á kas i á næg ja.
 Barn dómu ur úng domu ur manu domur
 Bún sing ur flutu sing ur hug lsing ur.
 Být úng ur Höfr úng ur sil sing ur.

Helfingur þridjungur sjórdungur
 Fimtblungur sjöttungur áttungur
 Þlaungur slengting in stæða stala
 Ó magi ó megi ó meini tung ó tani

16. Vetrar Viða.

Pegar þid halldid svoua vel ófram, eins og þid
 gjorduð med þriggja adqvæda ordin vifuna sem
 leit, getid þid med aldrinum vordid skynugar og
 nytSAMAR mannesskjur. Mikil ánægia verdur nefur
 þad; talid eptir! Mú-koma; he eg er; siðgra og
 fleiri adqvæda ord. Gud gesti miðr lyft t. etc.

A vinnungur at hug-a sami ur.
 Bjarg ar leys i búr a skap ur.
 Dof in seit i dugn ad ar leys i.

- Ept ir leitn i ept ir mál t.
 Fá mál ug ur fljót hug ad ur.
 Gauð an fain ur góð vil jad ur.
 Hard huak ad ur hard úd ug ur.
 Jarþ lit ad ur Jafra a bród ir.
 Kalsd sinn ad ur kym i seg ur.
 Láng hálf ad ur set i mag i.
 Mjúk líni ad ur manu úd seg ur.
 Nht i leg ur not in virk ur.
 Ó lán sam ur of lát úng ur.
 Válm a víð ur prýd i seg ur.
 Vøld vøk uitu ar qvík fén ad ur.
 Rik lund ad ur rausn ar mad ur.
 Sólm a seg ur sid a band ur.
 Tak mark ad ur til bún lug ur.

Upp bresz sing ur und ic ferl i.
 Bal in kumur ur vit ur leik i.
 Und is leg ur upp ar leg ur.
 Þjod konungur ur þurfa madur.
 Ætt leid sing ur æ var and i.
 Ord ug sett i on ug leg ur.

Litla Stúlkán vanfumandi.

Jarðþrúður var lítid, eptirslæsamt barn,
 sem albrei var afundin vid leiksstue sínar,
 þegar þær heiddu hana. Íjá sér eitt hvad af
 leifsfangs-þingum hennar. Jarðþrúður
 funni líka fæinar faslegar smásegur, sem
 henni fórst ofur laglega ad segja, þegar hin
 vœnin hætdu þess. Hún var ætld varðar

ad því, ad afa út. fætin sín, og hún fór alðer ei með ósannindi; en — Játðþróður var nú þegar sjó vetrar. gæmus, og kunnai eninga ekki lesa, væsællingur!

17. Vetrar Víka.

Nú er farid ab Ísda á haan gamla Þorri, bérn gđ! ekki er nema rúm ein vila eptir af farlinum, enda er yðkur nú vel farid ab skila ófram. Hjer sje eg koma sundursláusir þánkar; berid yðkur nú ad stasa vel, seo þíð getid telid eptir, hvad heir segja í frellum. Gud gesti mjer lyft til g: a. l.

Orsók og Verkun.

Enginn hlutur getur gjort sig sjálfann, allt hefur þot sín orsók. — Orsók heitir

sā hlutur, sem kómuðru til vegar, myndar
 ar eda framiqvæmir þad. — Húsa-smidur,
 inn hefir byggt þer, þad er: verid
 orsök til hans. — Þærinn er því hans
 verk, þad er: verkan. — Óver þetta hef-
 ir Ritsmidurinn frásett, Bókþryckjarinn
 prentad og Bókbindarinn innbundid þad;
 Þeir eru því orsókin og querid þeirra verk
 eda verkan. — Gárnsmidurinn býr til
 knúfa, stjæri, apir, hamra, sog og ljósi. —
 Sólin gesur af fer býrtu; þad gjörir ljós-
 id líka. — Eldurinn queikir ljósið; hann
 gesur líka hita. — Skín f loptihu kema
 af hita. — Skín gefa regn á sunnum,

vegna hita; en á vetrum snjó, issing og
 hág, sekum fulda. — Skýrin eru því or-
 sá til regnssíus, en hvinn verfar, ad þád
 verdur góð snjó um leid þád fellur. Igénum
 halda loptid. — Kþr eg er gæfa af sér
 mjólk. — Ur mjólkinni fæst fyr, dræfli, est-
 ur, smjör og misa, en hún verdur ad fyrstu. —
 Saudurinn gesur líka ullu. — Ur ullinni
 eru báin til fotin. — Fotin eru til skjóls
 og halda á eður hita. — Sá sem í fyrst-
 unni hefir búið allt til, hann er líka fírsta
 versel til alls. — Gud hefir gjort alla hluti
 í fyrstu. — Hann hefir skapad heiminn og
 allt hvad í honum er, lífundi og daudt;

Gud er því sú fyrsta orsók til heimsins, og heimurinn Guds verk eda verkan; allt þad gott og fagurt, sem við njótum og sjáum, er honum áð þacka; hann er sú fyrsta orsók til fædunarar, sem nærit eß, klædanna, sem stýla eß, ljóðsins, sem lýfir eß, og til augnanna, sem við sjáum þad níed; allt er þad raunar hans verkan, en sjálfur er hann sín egin orsók.

18. Vetrar Víka.

Bern! gjerid ekki nemð lítid á Bóltstafina, sem núna foma; búsinlega líta þeir út; þeir heita Schwabach (eptir Stad nochrum í Þýðalandi, með sama nafni, hvat þeir voru fyrst nýppsuudnir);

brúfast letur þetta til Manna, og [Stada] naðna,
einkunnar, orða og merkjæ atríða, sem síest á eytic-
folgjandi útleggsngu vísunnar. Þyannum oður þad
þrýða vísu. Gud gæti miðer lyst til gott á. I.

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k
L	M	N	O	P	Q	R	S	T	U	V
l	m	n	o	p	q	r	s	t	u	v
W	X	Y	Z	Þ	Ð	Æ	Ø			
w	x	y	z	þ	ð	æ	ø			

Hani, Kruumi, Hundur, Svin,
Li Hestur, Múði, Titlingur,
Galat, Frimkar, géltil, hrón,
Gleggjar, rystir, sýngar.

Utskrifting Þessunar:

Þaniinn er taminn fugl; reisuglegur
verti, með fagut • raudum fambi, líkum
fördnu, á hófðinu. Þonan hans heitir
Þæna, þau eru móraud eda svört á lit,
eg lífa helst á Eorni. Þænan verpir
mergum eggjum, sem eru gód átu. Hans
inn galor almeinast með hverri Bluckustund.

Krumminn eda Stafuinn er líla al-
þundur fugl, svartar ob lit; hann er ó-
taminn; en gétur þó vanist með monnum,
Gráðugur er hann níjog; hvær sem hecc er
eda hráæti áti á vldavþangi, þar er hann
hðar komin, og gjörir sér þar hæverfus-
laust til góða.

Hundurinn er tamid dhr og bhe med mannum; hann hefir margar dygdir til ad bera; er vinveittur, tryggur fastsyndur og manjinum misid fylgisamur; hann vaætar hús og tún, og er mennum til mikilla gagnsinnuna.

Solnid er loka tamid dhr, óalitlegt ad sennu værti, en þó seitlagid mjeg, og þeß kjet, sem heitir flesk, er dágott átu; þad lífir á saur og himsu settvægu fôdri, stémiðu korni og úrþvætti er fallast dræf.

Gesturinn er og tamid dhr, hann er ein fá tignilegasta og fallegasta sképna, ferdmíll, djarfssær, traustur, námifús, tryggur og þolgódur. Hann gétur hraupid og stockid, eins og seinding, med fussordina

mann á bakiu, hálfann, já, heilann dag.
 Hann hesir mikid hárt ofan til á hálsinum
 fram á höfud, sem heitir fax, og illa hér-
 príða rósu, sem nefnist tagl. Gesturinn
 lístir á grósi og góðu hevi á vetrardagjun,
 og er móðnum til mikillar hægðar, notk
 og ánuægju.

Núsin er ótannid og villt dýr, þó
 hún opí bái í hýbhlum manna; hún er of-
 nilegileg vexti, en fljót og skjót á fæti, grá
 ad lit med laungum hala. Þærinn henni
 er inns veggjauðið; henni þylkir gott
 allskyns feitæti, korn og braud.

Titlingurinn er ótanninn suna-fugl,
 hans tegundir eru margar; sumir síngrja
 osur lípuff, svo sem Canarie-fuglinn, sem

sem slyst hingad stundum frá útlöndum, og er látinu í lítid Grinda-hús, sem fallast Guðlás-búr; Hann sifir á einskonar sínu fornri, sykri og sætiendum.

19. Vetrar Víta.

Nú er þegar síðin vífa af Góu, sem byrjabi á Sunnudaginn var, get eg til ad vífu síðinni, eða í Midgóu, verðid þó búin læra ad hefja Stas-
völd, sem uúna kenni; Fríloft þad setur tímum ó
íslendshum bókum, þó þad annars heyri til Lærinu
máli, verðum vid því ad æsa vefur vel í þos hefða
vífu. Gud gefi miðst lyft til gott ad læra!

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m
á	þ	é	ð	é	f	ó	þ	í	j	í	l	í

N	O	P	Q	R	S	T	U	V
n	o	p	q	r	ſſ	t	u	v
u	ø	p	q	r	ſſ	t	u	ø
W	X	Y	Z	Þ	Æ	ö.		
w	x	y	z	þ	æ	ö.		
w	r	ø	i	þ	æ	ø.		

Gyllini Þánka-reglur
i M A L S H Á T T U M.

Aldrei er góð vísa of opt qvedin.
Allt vill lagid hafa.

Auds er vant vid yðjusærpi.
Aft hylur lytin.

Betri er bidlund bedin, enn brádt ráðid,
Betra er heilt enn vel gróid.

Brennt barn forðast eldinn;
Djarfur er hvörr vid deildann verd,
Djarfur er ófóminn.
Dygd er gulli betri;
Ekki er gaman nema gott sé;
Ekki er rád nema í tíma sé tekid.
Endirinn skyldi í upphafinu skoda.
Enginn verdur ágætur af engu.
Fárr veit hvörju fagna skal.
Fátt um flest.
Fátt er þad, sem fulltreysta má.
Fátt er spárra enn hugurinn.
Gott má af góðum hljóta.
Gott er góðum ad líkjast.
Gjörla skal gott nyta.

Hófid er best í hvörjum leik.

Hvad elskar sér likt.

Hægra ad kénna heilrædin enn halda,

Illur fengur illa forgengur.

Illur á ills von.

Kapp er best med forsjá.

Kornid fyllir mælirinn.

Lengi man til lítillar stundar.

Líkur fækir líkann heim.

Lítid er úngs manns gaman.

Madur er manns gaman.

Mikid skal til mikils vinna?

Mátinn er marghæfastur.

Mjór er mikils vífir,

Mörg eru manna mein.

20. Vetrar Víta.

Veitid semur nýtt og nýtt; skodid, Barn! enuþá
nýtt letur; skamf verður ycfur góðs á milli. **V**etta
heitir nú **C**úrsíða, eða **S**narhandar-letur, og
brúkast vild manna og merkis nöfn í látinnum letur-
gierðum, eins og Schwabacher sigrúuit í algengu-
bóka-letri. Gud gesi mjer lyst til gott ad 1.

A a B b C c D d E e F f G g H h
I i J j K k L l M m N n O o P p
Q q R r S s T t U u V v W w X x
Y y Z z Þ Þ Æ æ ö ö.

Frambald Málsbáttanu a,
Náttúran er námi ríkari.
Nytur er buðrr sig fædir.

Námfús ydni vinnur allt med vidleitninni.
 Opt má lítid laglega fára.
 Opt má sátt kyrrt liggja.
 Opt kann góðann grand að benda.
 Opt bafa litlar vonir ad góðu vordid.
 Rétt er best en rængt er verft.
 Raunin er ólygnust.
 Sannleikurinn er sagna besfur.
 Sjaldan veldur einn þegar tveir deila.
 Sjaldan er bára flök.
 Sjaldan fer betur þá breytt er.
 Svo verdur að ráca dr sem þád gár.
 Tamur er barns vaninn.
 Tvennt er í bættu þvörrum.

Uti er þraut þá unnin er.
 Ulfur er sá med úlfum venst.
 Vandi fylgir velsemd hvörri.
 Vitið er veit: betra, þó varla fái þad allir.
 Víða er mannsins gétid.
 Verkid lofar meistarann.
 Verkin syna merkin.
 Verdur er verkimadurinn launanda.
 Vduin eykur alla ment.

* * * * * *

Þad ángur nemur, gamall hefir.
 Þad er lítid vit, ad gángast fyrir lit.
 Þad er ekki allt gull, sem glöir.
 Þeim er mein, sem í myrkur rats.
 Þolinmædin þrautir vinnur allar.
 Þran er mest verd.

Öl er annar madur.

Öl segir allann vilja.

Öllum er batið bodinu.

Öllum kann yfir ad sjást.

21. Vetrar Víta.

Hid erud nú þegar, elsku Þern! fomin svo vel í stefunina með að qveda að og tala saman, að hild hursfíð ur þessu fá að vita sáeðnar fastar reglur að sýðjasi við; enda foma þær þarna:

Stefunar- og Lestrar-reglur:

Ben þig strax, Barni d' gott! ó fallegt stefunar-lag, Hóð bhc undir gott lestrar-lag ó síðan. — Brhn vel raustina, foo hnun sé hrein og hvell, ekki dým eda mucus-andi. — Nefn hvorn bókstaf seo skilt,

sem gétur, og út-tosa að qvæðin hefur
 fnggæt enir seint, tað þau, síðan stilt sam-
 an í fyrstu, ums ordid er komið heilt, eit-
 bækla óvalt eptitþáta. — Hvort ad-
 qvædi, þegar hví fyrsta fléppur af tveggja
 og flieci aðqvarða erdum, eiskar gjarnast í
 voru máli að byrja á hljóðstaf, t. d.: staf-
 us, piltur bækl-ingur; nema ordid
 sér samsett af fleirum ordum, t. d.: blad-
 sida, tré-sleif, mat-bord. — Barast
 óttu strax við aðqvædi og ord ad deaga
 sem, og hvorn annan fjarl, hví hann
 gjerir festur á síðan óáhreyfilegann; þeß-
 vegna géta ekki allir saðst leja vel, þó lesa
 kuni. — Þegar til-lestrar komin, þarf
 að laga rómunn eptir esnину, lesa með at-
 hýalli, stille og greinilega, og í því falli
 sandlega athuga eptitfylgjandi

Hæfðtu Skilmerki Orða og Greina á milli.

- 1. **S trík** (Comma), sem er hér minnsta skilmerki, og þýðir: að hika slausi til eitt vid í framburðinum.
- 2. **G álfspúnktur** (Semicolon), aðgreinir þánska, þó í sérmi meintingu eda flausu og þýðir: að stasdra slausi lengur vid eda jafnvæl anda.
- 3. **T víspónktur** (Colon), tendir til meintingar, sem við er að eptirfælgja, og sérst hér því anda, t. d.: hvern tek þannig til málo:
- 4. **D únktur** (Punctum), er hér næsta þingunumerki, og sérir að flausan sé að enda.
- 5. **S purningarmerkir**, (Quæstio), brúfast að endadri spurningu, t. d.: hvad varð um querid þitt?

- ! Upphrópunar, undrunar, eda
á varþómerki (Exclamatio), eftir sem á stendur, t. d.: bíd þú nú
vid! Góðurinn minn!
- Samtengingar meiri (Devis),
þekkast þegar orði er sýrt milli lína,
eda það er sett saman af tvær, t.
d.: penna-sjöldut, stofunar-qver.
- () eda [] Innisolðunar, meiri (Pa-
renthesis), innstílkat þánka, sem þeyts
ir til frekari upplýsingar esniu, og
sem þess vegna er oft ótak til meinings-
uila, eins og fæst af framandi nesnari
Skilmerkjanna hér ad ofan.
- Þánka, scrikk (Pause), brákkast einum
þegar hastarlega er vild frá einu
rædu, esni til annars — til adgrein-
singar í sameðum — á miðum stutta

sundurlausra þánsa — sja hér að frams-
au bls. 23 · 25, 28 · 30, 44 · 47, 59,
60. — og líka brúlast það margöft
fyrir inniloðunar·merki.

Sránáms·merki (Apostrophus), sýn-
ir að þjóðstasur sé órselldur, - eða egi
áe að fellast; t. d.: O sal' ódaudleg
mín! ebld' eg heill þína?

Merk: Æuk þeirra hjer tildein **Silmefja**, eru:
"Tilvitnunar·merkið (Hyphè),
Ítreðunar·merkið (Repetitio) og
Greinaskipta·merkið (Paragraph.)

22. Vetrar Víða.

Nú endar Góu mánuður á Mánadaginn fimmur,
og þá eru einar 4 vikur rúmar til Guimars; nefti-

um óðar því vel hefða viku, fjærn! Þjey eru
enþá noðrar og dgaðslurverðar

Leſt e a r , r e g l a r ;

I einstökum Ritum finnast an brúfod syrir Ȑ,
t. d.: saue syrir ſef, culum forir allum, etc.

Ma, i framandji túngna nafnum og ordum,
leſiſi sem á, t. d.: Author eða Auctor, leſ: Autor,
áktor; Augustus, leſ: Agúſtus; Paulus, leſ:
Póalus; Saul, leſ: Sál, etc.

C ferir fræðin e, i, y, Ȑ, er leſid syrir S,
t. d.: Cedrus (Vidar tequid), Cerimonia (Elda-
ſtīd), citera (vitna til), Cicero (manns nafn), Cy-
rus, Cæsar, Læs, Marci, leſ: Gedrus, Seri-
monio, sitra, Sſerib, S̄hrus, S̄esar,
Lūse, Marsi. Standi C þarannóti syri fræm-
an a, o, u, er það leſid syrir R, t. b.; Cain, Ca-
tion (Borgan), Comma, Colon, Curator (Kor-
rúðbari), Curere (læðan), leſ: Rain, Skátfidur,

Róma, Rónan, Rúrator, fúrere, rett eins og Minnisvisan ógverður:

C syri framan o, u, a,

Mine hljóðar og væri R;

En syri framan e, æ, i,

Sem Essi kalt þú qveda' ad því.

I ordnum sem koma af Frónstu, lesist ou sýr
ir ú, t. d.: Courant (gángmynd), Cours (verdi
hæd á peningum), Couvert (uipslag), Tour (vegr
ut), les: Rúrant, Rúre, Rúvert, Túr.

Þh í upphafi orðs lesist sem S, t. d.: Philíp-
pus, Pharev; les: Gilíppus, Farwó. Þmid-
ju orði sem ff, t. d.: Sophio, Stephan, l. Góffsa,
Steffan; en í enda sem einfaldt h t. d.: Asaph,
Joseph, l. Masa f, Jósef.

T blóðrar, þegar þad siendur í miðju orði
syri framan i og annan hljóðstaf til, t. d.: Marti-

us, Leðis, Pontius, Auction (uppböd), Visitatio
(Stodunar, for), les: Martsins, Lætssia,
Pontinus, áftsson, Visitsia.

Æ lesist sem Æs, t. d.: Xerxes, Xantippe,
les: Xerxes, Xantippe.

Þ úttalasi eins og scitt-ſ i upphafi, t. d.:
Zion, Zebedæus, les: Sion, Sebedeus, en í
midju optar sem ðe, t. d.: Nazareth, l. Nadsaret.

Æ sem e, og æ sem ø, t. d.: Æneas, Irenæ-
us, Oeconomus, Fœbus, les: Eneas, Irene-
us, Øfónomus, Føbus.

Bond og Skamstafanir:

M. Mln.	les: alin, álnir.	fd. les: fjördungur.
Mñ.	les: Amen.	ſ. l. heilagur.
Bls.	les: Gladstu.	gra. les: Herra.
Cap.	l. Capitula.	grdr. les: Hundrad.
Ec.	etc. &c. l. et cetera.	Lpd. les: Lispund.

Mf. les: Mark (16 §).	Rbß. I. Ríkisbánlastilb.
m. m. les: med meira.	SEpd. I. Skippund.
Mfr. les: Monsieur, út- talast M o s j ø.	Sgr. I.: Seigneur, út- talast: S e n n j ø r.
Mo. les: Númer.	Sra. les: Síra.
M. V. I. Mafa verd.	St. les: Sánkte.
O. f. frv. I. og svo fram- vegis.	S. V. I. Gylfur verd.
Pag. les: Pagsna.	Si. les: Skilding.
Pd. les: Þund (32 lóð).	t. d. les: til dæmis.
Kole. I. Ríkisdalur.	þ. á. I. þeða árs.
Rbd. I. Ríkisbánadali.	þ. e. les: þad er.
	þ. m. I. þeða mánaðar.

Merk: Í eldri bókum brúlast ox syrir á og w færir
 ú, t. d.: aingur, þwengur, les: ángur,
 þungur; m gyldir vid m m, og n vid nu;
 ɔ eda e brúfast syrir ur, t. d.: fæsti vett,
 les: faldur vetur; ɔ gyldir vid s og au-
 an bólfjast til, svo sem: þez, lanz, telz, les:
 þess, lands, telst; breyttur bólfjasur í

midin eda enda orðs, gyldir vid tvo óbreyttu
sama heitis, t. dæm. : **Hallur**, **Sveit**, les:
Hallur, **Steinn**.

23. Vetrar Víka.

Til fullkomins lestrar heyrir enupá, ad þeikja
Tölurnar, þeirra myndir og gyldi; það
er yekur því ætlað Víku-verk i þetta sinn, svo
því gétid talid áfram bókstafino. og ritad hvað
þeir eru margir; kallaðst þessar Tölu-myndile
Síffru-tola, eða Síffrur, og eru Tíu.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
einu	þeir	þrit	þjérir	finn	sex	síð	óttu	níu	núll

Merk: Æf því nállid merfir alls ekki, þegar
það sündyr eitt fer, verður ad setja einþvern
nærftandi telusjáf að hinum eru syri-framan

þad, og þá ekkiði þeð sama gylði um sva
marga tuagi eða tíu, sem sá stafur þödir, t. d. :
setji eg i framan o., verða þad einir tíu, en
setji eg 2 á sama staf, verða þad 2 tugar
eða tuttugu, o. s. frv.; heldum nú áfram!

10 11 12 13 14 15 16 17.

tíu | ellestu | tólf | þrettán | fíortán | fimmán | sextán | sjötán

18 19 20 21 22 23.

óttán | nítán | tuttugn | t. og einn | t. og tveir | t. og þrír

24 25 26 27 28.

t. og fíortír | t. og fimmil | t. og sex | t. og sju | t. og áttá.

Mú er komin bólkjasa talan, telið nū sjálf epeir
á singrunum — þad sigður heima — 2 singur
gáuga af i þridja finni — nái áfram!

29 30 31 40 42 50.

t. og nín | þrjátíin | þrját, o. ciñ | fíortíin | f. e tv. | fíiftíie.

53 60 64 70 75.

· fimt. o. þrīr | sextiu | sext. o. sjör. | siotin | siot. o. fium.

80 86 90 97 100.

áttatiu | áttat. o. sex | nintiu | nint. o. sju | hundrad.

108 109 110 111.

hundr. o. átta | hundr. o. níu | hundr. o. tíu | hundr. o. ellefu.

212 313 414.

treihundr. o. tólf | þrjúhundr. o. þrett. | fjegnirhundr. o. sjortán.

515 616 717.

fimhundr. og fimt. | sexhundr. og sext. | siuhundr. og siotján.

818 919 1000.

áttahundr. og áttaján. | níuhundr. og nítján. | eitt þúsund.

1001 1102 1817.

eittþús. o. einn. | 1 þús. iððr. v. 2. | 1 þús. 8 hundr. siot.

Yfirlit: Hjer af sjáid þíð, Þorn góð! ad eptir því
 scun hvørst tolustafur gengur lengra frami frá
 hægri til vinsíri handar, eptir því eyfst hans
 gyldi tisfunum meira, enn hin s undangangs-
 andi, t. d.: 1111, þódir sá fyrsti 1, einæ
 einingu, sá annar 1, nær vinsíri hendi, tlu
 einingar eda 1 tug, sá þridji 1 nærist semur
 hendi, tlu tugi eda tisfunu einingar, og sjórdē
 1 tisfuni tugi eda þúsund einingar, sem er
 Jesíð: Eitt þúsund, eitt hundrad og ellesu.
 12,345, les: Tólf þúsund, 3hdr. fjórrut sinn.
 123,456, l. Eithdr. 23 þúsundir, 4 hdr. 56.
 1,000,000, l. 1 millión, eda þúsundsinnum
 þúsund, eins og kennir hin gamla

M i n n i s - v i f f a:

Sig (einingu) mest merkje hinn fyrsti

Mann, tlu qvad annar,

Hundrad þydir hinin þridji (tolustafur);

Þúsund fjórdi (slasfur), vel grunda;

Tia þúsund tel sumta (slaf),

Tel hundredad þúsund sjötta,

Sjöunda miér Klerkar kénndu,
Ad kalla Þúsund Þúsund (Millión).

Til er og annad Tólu-setur, uppfundid af
Rómverjum, sem fallast: rómverst Tala; þess
kunqdit eru einungis sjó bókstafir, nefnilega:
I þýðir einn, V fimm, X tin, L fimtum, C hundr.
D fimmhundrud og M þúsund; eftir því sem bók-
stafir þessir eru samansettir, verður gyldi þeirra,
eins og þið sjáid á eftirsylgjandi

Tólu-táðum:

I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.	IX.	X.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.
XI.	XII.	XIII.	XIV.	XV.	XVI.	XVII.			
11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.			
XVIII.	XIX.	XX.	XXI.	XXIX.	XXX.				
18.	19.	20.	21.	29.					30.

Z XL. L. LX. LXX. LXXX. XC. C.
 40. 50. 60. 70. 80. 90. 100.
 CC. CCC. CD. D. DC. DCC. DCCC.
 200. 300. 400. 500. 600. 700. 800.
 CM. M. MCI. MCCII. MCCIII.
 900. 1000. 1101. 1202. 1303.
 MCDIV. MDV. MDCVI. MDCCVII.
 1404. 1505. 1606. 1707.
 MDCCCXVII. 1817.

Merk: Hjeraf siesi: ad sumærri talan eyfur vid
 eptir hina meiri, en minfar hana, ef syri
 framan stendur, t. d.: i IV: hjer ad osan,
 minfar V um 1, af því I. stendur syri framan,
 en eyfur somin V um 1 (VI), af því 1 siendur
 þar á eptir; eins er i IX (9), XL (40), XC
 (90), CD (400) og CM (900).

24. Vetrar Víða.

Fyrst yekur gæk vonum framar vel ad telja úr Tölum, vikuna sem leid, þá er yekur, sje eg, atlað þessa, ad neina hid fyrsta og einfaldasta undirlag í Reikningi. Lítid á! Þær er ágæt ment.

Vfir hofud gefast fjórðar Reikningsregundir, sem eru: ad leggja saman, draga frá, margfalda og deila. Nú skulum við fyrst reyna til ad

Leggja saman.

Þá	áttir	i	stocknum	þinum	4	steljar.
hann	Ausbjörn	gaf	þær	.	.	—
hve	margar	áttu	þá	ná?	alls	10

Lét nú á þær svær telur, sem standa þarna hvor upp af annuri ofan striði, seig sva: 6 og 4 eru

10, drág þverstrík undir, og skrifa 10 þar fyrir nedan; það heitir ad leggja saman.

Má viljum vild líka reyna til ad.

Draga frá.

Það er þvert að mæti því ad leggja saman, til dæmis:

I stockinum þínum óttu nái þegar 10 fær,
af þeim gefur. Þú systur þinni . . . 5 —
hvad verda þó margar eptir? svá: 5 fær.

Má segir þú: 5 frá 10, verda eptir 5, sem þó
síer að standa fyrir nedan sírklid.

Bid Scádragningu verdur ætlað ad
lita eptir því, að minni talan, sem drag-
ast að frá þeirri meiri, standi rétt undir
þessari; því audsært er, að ecki verdur dreg-
in minna minni tala sér meiri.

Nóð skulum vid vita hvernig gengur
med hina þju reiknings tegund, sem heitir ad
margfalda:

Fyrst þer þykir svo vænt um skéljar,
ætla eg ná að gefa þér í 3 daga, 4 fall-
egar skéljar hrørn dag; en þú sit i stadium
ad segja mér, hvad margar verði skéljarn-
ar til samans, er þú þannig færð.

Krifa med kritarmolamum þínum skel- 4 skéljar.
ja-toluna, sem þú átt von á dag 3 dagar.
Hveru, þær eru 4, þar undir daga.
toluna, sem eru 3, drag þverstrík 12 skéljar.
undir, og seg: 3var 4 eru 12, er
þú skrifar meðan strikið, sem sónin skéljana,
leg alls á að gefa þér. Vel og gott! Þú
skalt líka sá þær, talið þér ekki inidur med þá
földnu Reiknings tegundina, sem hjert kemur á
eptir og lassast:

Deilíng.

Hán er raunár ekki annad enn Grádragusng, en fljótarí- og fyrirhafsnar minni:
 Þeg vil, t. d.: gæsa þér og hinum berhunum hádum, 12 jardepri ad scicifja, eg skipta heim + 3 jasna stadi milli ykkar, hér meorg epli mun þá hvort ykkar getta sengid? svare: 4, og set nú dæmud upp þannig:

3) 12 (4) Hyrst skrifa eg 3, og set vid þá hálshrsng, það er barna-talan eda Deilirinn; þar nærist 12, sem er epla-talan eda Deilandinn, og segi: 3 (12 hefur

12
oo eg 4 sinnum, set nú univendtanu hálshring fyrir aptan 12, og skrifa þar 4, sem er quóti-

inn eda hlutatalan, hverja eg margfalda með deilirum, og segi: 3 svare 4 eru 12, þá set eg undir deilandann, og breg þverstrík fyrir neban, segi nú: 12 frá 12 verður ekert eptir, skrifa þri 100 (null) nedan strikis, sem sónir, ðó 4 epli eru í blut; en

enqina afzánqr. Med Frádragningu luði þetta
lifa ad gjorði, þegar á vörnu 3svar dregur frá 12,
en þad er mislin sciulegra.

25. Vetrar Víka.

Líður á lærdóms- ydfana límann, Þorn góð! ná
er vel hálfnaður. Einnámuður, sljerdar 2 vilur
til Sumars; er ydlur nú, til frekari aðsingar og
eptirþáufa, ætlad næstu viku ad lesa um Tidina,
og henuar. Hinslegu skipti; takid vel eptir því!

Um Tidina.

Tidin er einhver sú dhæmætasta gáfa Guds.
Hún er manneskjunni veitt til framfara í góðu og
gagnalegu, svo hún geti sprit þad verðid fullkomn-
ari, og hæf til sælu síðarmætit.

Tidinni er skipt í Aldir, Ar, Miðiri, Arar
tidir, Mánuði, Víkur og Daga.

Ein Old er 100 ára lími.

J Ári reiknast 2 Miðiri, Vetur og Sumar,
en 4 Arstídir, sem eru: Vetur og Sumar, Vor
og Haust; hvort Miðiri er því helsingur, en hvor
Arétíð fjöldungur af Ári.

Einn Mánuður reiknast allment 4 Víkur eða
28 dagar; verða þá 13 þvllifir Mánuðir í Árinum.
Almánaðs Mánuðir eru einungis 12, því þeir
eru lengri, hafa 7 þeirra 31 dag, hinir 30, -nema
Febrúarius, sem hefir 3 ár famsleytt 28, en 4ða
hvort ár, sem fallast Hlaupár, 29 daga.

Mánuðirnir heita:

1.) JANUARIUS, eða Miðsvetrar, mánuður,
hefir 31 daga, með honum byrjast árid, þann

bálfnar vetrarinn. Þyrra partí þeða mánuð er Brundtsmi sandssjár.

- 2.) FEBRUARIUS, eda Gófstugángs, mánuðt hefir 28 daga, og 1. betur á Glauþári, búa karlmenn sig til fiskiveida f versisendum.
- 3.) MARTIUS, eda Tafndægra, mánuður, hefir 31 daga, nú er veetid vid síð, og vorid byrji.
- 4.) APRÍLIS, eda Sumar, mánuður, hefir daga, þá byrjar Sumar Miðhirid, lengir da og minka opt frostþerfum.
- 5.) MAJUS, eda Sardaga, mánuður, hefir daga, þá er túnid á túnum, sáð til matur sandburður hefð og fuglar verpa.
- 6.) JUNIUS, eda Vatnlejstu, mánuður, hefir daga, þá er lönenstur dagur, nú er plantad í rúnd sandssjó, löubnum; ært frá og rekjur á ofta

- 7.) JULIUS, eda Midsumars mánuður, hefir
31 daga, þá eru dregin ad búsaung, flutt í
sel, farid á grasafljall og býrjadur fláttur.
- 8.) AUGUSTUS, eda Heyanna, mánuður, hefir
31 daga, þá standa yfir heyannir, hverdt tún
og yrktar engjar.
- 9.) SEPTEMBER, eda Ávödráttar, mánuður, hefir
30 daga, þá enda heyannir, en byrjasí Gauði
id, glörd fjallstíl, hyrðtar maturtír.
- 10.) OCTOBER, eda Slátrunar, mánuður, hefir
31 daga, þá byrjar vetrar, misitid, nú er færd
myki á tún, slátrad búfje og börn byrja stofun.
- 11.) NOVEMBER, eda Kítdídar, mánuður, hefir
30 daga, þá er setti ad við ullar, vianu og
hyrðtur búsmali.

12.) DECEMBER, eða **Stammdegis**: mánuður, hefir 31 daga, hann endar átid, þá er syttstiur dagur en vefur lengstar.

Ein Vífa er síð **Dagar**, er svo heita:

Sunnudagur, Mánadagur, Þriðjudagur,
Miðvikudagur, Fimtudagur, Fjórustudagur,
Langardagur.

Einn Dagur, eða **Sólathýringur**, sem hjá oss reiðar af frá Midnætti til Midnættis, er 8 Eyft, er eða **Dagsemr**, sem heita:

Midnætti, Otti, Midurmorgun, Dagnál, Gárdégi, Útón, Miduraptan, Útáttmál; hvar Eyft er 3 Blúðustundir, eða 24 í sólarhringnum; Ein blúðustund er 60 Minútur, og ein misnúta 60 Sekúndur.

Miðr: Stjóruusfrödir reikna daginn frá Gádegi til Gádegis daginn eftir.

26. Vetrar Víka.

Hana mi! síðasti víku-skamturinn er einungis eptir, mun yður ekki hvad sýrt takast með haun, svo endirinn verdi bestur, því fagnadarsælla verdur yður Sumarid á límtudaginn kemur; þá fer bústadur oðar, Þórdin, úr því ad taka uppá sig græna viðhafnar strúðanum sunn; gleði og gaman er til þess ad þenlja; við fáum líka góða bensingu um það í esninnu sem núna kemur.

Um Þórdina.

Þórdin er falleg og surðu fær. Margfaldt stærri er hún, enn sjónhringur sá, sem við getnum heilst með anganu. Ekspulag hennar er eins og hnattar eru eda hnoda, og hvad surðanlegast er, hún er

siseldt ad suðast um í fríng, og fljúga fram og aptur klæsu lopti. Millid af Jordathnættinum er þalid síð og vetrinn, svo ecki er nemá laskur einn þridjungur haust þurrt land.

Mennirnir byggja á þurrlendinu, sem feljast ad vera þúsund milliónir, en hvar millión er þú, sundsunum þúsund. Gisturinn seeynar í sjó og vetrinn, en fuglinn flögur í loftinu.

A Jordunni vex Gras, Urtir, Trje og allra fenda óvertir, munnum og sjepnum til margfaldra nota. Manueftjan nehtir foras, jurtar, aldina, mjólkur, ljós, og fisk-matar, eggja, etc.; en sjendurinn fódrast á grafinn.

Trjed er einn sá persáli óvortar, og ómisandi til húsbýgginga, skipasinsidis og margfaldra vandlunja áhaldar.

Ur Jordunni fást Gimsteinar, svo sem: Demant, með hverjum glerid er storid, Rúbin, Saphír, etc. og Málmar, svo sem: Gull *), Sylfur, Kopar, Tin, Bló, Járn, og margar fleiri málm-tegundir, sem miennirnir brúfa sér til þarsa, til pröðis, hægðar, verksára og varnar.

Demantinn er rarasti Gimsteinninn, Gullið býrmætasta Málmtugundin, en Járnið allra nauðsynlegast. Úr því er smíðadur hnifurinn til að borda með, skærin ad flippa með, ljárin ad slá með, og ótal fleiri nauðsynja verksári.

*) Æ medal Almálma er Platina eða Hvostagull hér kostulegasta; það er jónni hardara, örðu nýra, ad hræða og edlisþóngra enn raudar Gimlið. Síðan árið 1736, hefir það fengist frá Perú í Sudur-Ameríku.

A Jördunni eru margar miðhædir, svo sem : Sjöll, Heidar, Hálbar, Hölar og Gryggir. Höllin draga ad ser Skín. Ur fórum fémur Regn, id, sem sellur yfir jördina henni til frjófgunar.

Frá um dalina milli fjallanna renna Elfur, Ar og Lækir, sem gefa gott vatn. Uppi Arnar gengur Lax og Silúngur úr sjónum fram til sveita.

Upp úr hafinu staða stórar Þyar, Hölmur og Skjær um alla jördina. Ein af þeim eynum er landid, sem vid byggjum, þad liggur norðarlega á hvettinum og heitir Joland, hafði, árið 1801, 47 þessund, tvöhundr. og 7 innbúa, hvorav 311 í Kópstaðnum Keyjavík; stórt er land þetta ab vínu, en þó ófurlistill partur af jördunni allri. Af því þad er umflotid af sjó á allar síður, fallast þad Eva, en í forneld, há er Vatnoddur vikingur

fann þáð fyrstur, nefnudi hann þáð Snæland, þat
nærstí hjet þáð Gardarshólmur, og síðasti Þoland.

I sjónum er ótal margt fiskalyr; úr honum
veidist: Þorsteinn, Isa, Skata, Heilagfisti, Grøgn,
Felsi, Steinbitur, Hásur, Háfall og margt fleira,
vætur til lífs vidurhalds.

* * * * * *

Gvona hefir göður Gud dásamlega tilbúið
jördina; mikil hagur smidur má hann vera, mikil
máttugur, mikil vís og mikil góður; æ! látan
eckur þykja osorvænt um hann, losum hann og þæt
um honnm, og býrjum med því hungarsati Sunnar-
id á morgun, og söngjuin þá með ándalt Sálmið
Mo. 257: Guds gædsku prissa, etc.

Merk: Varla mun nochru medal, gásfudu Garni
verda afmárkadir Víkustamtar ofætlan, ef lag-
lega er áhaldid, og þegar þau veturninn spris
lert hefdu að þetta bóltlagsfina af spjaldinu.

Hinum ðaufari verdur þá ab ætla minna,
 sitja aldrei lengi við s einn, heldur minna opt
 á usn daginn, en litid í senn, því yðnin eyk
 ut alla ment, og dropinn holar steininn.

Margföldunár Tabla.

9sin. 9 eru 81

8 — 9 — 72

7 — 9 — 63

6 — 9 — 54

5 — 9 — 45

4 — 9 — 36

3 — 9 — 27

2 — 9 — 18

6sin. 6 eru 36

5 — 6 — 30

4 — 6 — 24

3 — 6 — 18

2 — 6 — 12

8sin. 8 eru 64

7 — 8 — 56

6 — 8 — 48

5 — 8 — 40

4 — 8 — 32

3 — 8 — 24

2 — 8 — 16

7sin. 7 eru 49

6 — 7 — 42

5 — 7 — 35

4 — 7 — 28

3 — 7 — 21

2 — 7 — 14

1 — 7 — 7

0 — 7 — 0

4sin. 4 eru 16

3 — 4 — 12

2 — 4 — 8

1 — 4 — 4

0 — 4 — 0

Til Rennenda.

Ne hinnar einstoku avssana, sem fírlingar greinir, á fænum stodum í querinu, gefa um kennslu. Måta þeih cfnis, er þær heyratil, vil eg til frekari adgætslu og leidarsvisjrs heim fjærur foreldrum og Rennendum, sem nota vildu þetta Stófunar quer, stuttlega greina, hvornig eg høgg þad brúkad yrdi med bestu notum.

i.) Þærri þad í ondverdu ófárháði, strax sem Björn sara bera kennslu á og geta

nesut sumina & sér og hlutina umfæsing
 sig, þó undireins kenna þeim ad stafa
 til enna lectustu einsadgvaðdis· orða, t.
 d.: vildi foreldrid spyrja barnid: Hvad
 heitir þetta? Þó um leid stafa fyrir þó
 ▶ hlutiñ, og lata þad hafa eptir, svo sem:
 hár hár, kinn kinn, hond hond,
 hals hals, tne tne, tár tár, skyr,
 spönn, scif, og fl., eptir atvilkum
 síðkar þad hædi molsæri barnsins og
 rydur mun greidari veg til stofunar á
 síðan af qverinu.

2.) Er ætlad svo til, ad Oktav-blad þad,
 sem Stafrosid er prentad & með stóru
 letri sýnist í qverinu, verdi skorid ut,
 og límt á eins flört træspjald, gerð

sidaðan barnum vid og vid f hendur, sva-
 sem gérsemi, þegar vel liggur á heim,
 en um leid, ætti sýna heim þar bök-
 stafina, og þannig kynna heim þeirra
 myndir og heiti; en sem barnid væri
 búid læra ad þeckja þá nocturnveginn,
 sköldi Rennuarinn sýna því fyrst, og þat
 eptir lata þad sýna set, á spjaldinu,
 stafina, er læru til einhvorts sind-erðs,
 sem hann nefndi forir því; spordi han,
 t. d.: hvorjir bökstafir liggja þarna til
 bæk bæk, quer quer, spjald, o. s. f.
 ætti þetta gjorast á Útmánuðum vetr-
 urinn ábur enn byrja sköldi stofun af
 sjálfsu querinu veturinn eptir, þó ekki
 fyrr en barnid væri $3\frac{1}{2}$ eda fullra 4 óra.

- 3.) Næ er býrjad á querinu, þegar barnið
er vel á 5ta ár komið; sýldi þá fyrst
bera saman stafina á spjaldinu vid þá
á querinu, minna 3svart eda 4sunnuni á
dag hvern, en aldrei lísta dag ársfalla
til Sumarmála, neima þos ad eins, ad
hild fyrissetta væri vel af hendi leyst.
- 4.) Fýrisagnir og skíslngar • greinir, sem fyr-
ir koma, eru einfánlega ætladar þeim, ec-
kéna — sem optast eru bóni og húffsreya —
til gloggvinar, en ecki bornum, meðan
skíslng brestur, til stofunar. Annars
er þetta *Vairnagull* frá upphafi
til enda, ætlad bornum til fyrstu lestrar
æslngar, og ætti ecki yfirgefast, fyrr enn
þau væru vel staufær, og hefdu numið

innihaldid til hlýtar. Þer þóf mætti
sá heim í hendur Sumargjef handa
Börnum, Campes Sida, Icerdóm og
Sáslar, stædi, Náttúrustokarafn, Gal-
leccis Kénnslubók og s.t., sem allt eru
þgætar, ótvaldar Barna, bætur.

5.) Ad Overinu er skipt í Víku, skamta,
et ecki í þeirri veru, ad bornu, yfir hof-
ud, sái þóf afloðid á einum vetrí, þó
ecki se esandi, ad morg gefist súo gásud,
ad ecki yrði þad ofvoxid; heldur órfar
þad lýst og aláð, þegar barnið veit
sýrisram, hvorsu lengi þad á ad stafa
eda lesa í einu, og hlækar þóf meir til
frætsmengs á eptir.

Abdal-reglunni: frá audveldara til þingra, hefir eg med að síð fylgt í Bæflingsins logun, og varid til þess hengri eptirtekt, athygli og eroldi, að finnast henni trúar, ræsfært mig við reynsluna og Rit-gjördir nafntogadra inn- og út-lendra merkis-manna í Kennslu-fræðnum, sro sem: G. Prósasts Pássonar Stófunar-Barn, tilkomid í Grappsey 1782, Drs. A. G. Niemeyers Grundsætninger for Opdragelse og Undervisning, Peder Jensen, Professor K. L. Rabekts og Pressins P. Thonboes ABC og Læschbøger, og borid síðan verk mitt undir augu og ólit yppunstu kennenda og Lærdóms Frámarva í Landi voru, sem gáfu

því góða rauit og fyrstu mig til þess Uts
gásu, hvorja eg því dyrfist að mjunukast ad
sela heirra, og fleiri Þalmanna, adhlynn-
ingu og fylgi, til framkvæmda gödri ætlun
og nytsemi heirri, er vonast querid — eptir
fyrilegðum reglum notad — geti til vegar
komid medal Landa minna.

Framar vil eg þess gæta: ad hiñ fyrsti
Hvatomadur fyrirtækis þessa, var sā sjol-
lesni Gásumadur, BóE-Faktor Hra. G.
J. Schagfjord, sem sannsærdur um
hvíllks Barna · quers nytseimi, var í frískin-
um farinn ad leggja sjálfur hond á verkið,
og hvatti mig síðan til þess framhalds; hefir
háð nú legið undir þjol minni neckur ór.

Yrði nú Lístraun þessi svo heppin, ad
ná Alþýdu hylli, er enn ó reidum hondum
Lestrar, quer, lagad handa Þórnunum, med
sér Vissinda-brotum, sem þar eptir er skipt
i 6 Vetrar, manudi, svo sem stratihald eda.
Sjú-dæld quers þessa, s eda 6 arkir ad stard.

Upplheingin er vist dygdarinnar luft
og ljósberi, en þær báðar manneskjunnar
fannji á dall; gjæti nú quer þetta tendrad
lilla Thru handa heñnar hngsta alðri, glæddi
þau góða von um, ad med tildinni Ljós af
yrdi, og þa væri góðu fyrir velmeint
binaf goldið.

Utileum: Borgarfjöldi, p. 31a Dec. 1816.

B. Ængelmsen.







